

OFFICE OF THE STATE SUPERINTENDENT OF EDUCATION

2024 ACCESS for ELLs Statewide Assessment Monitor Observation Checklist

State Monitor's Name:	me: Date of School Visit:				
School:	LEA:				
Arrive at the school <u>30 minutes</u> prior to the scheduled materials distribution. Introduce yourself to the School Test Coordinator and request the following inf	Request to meet with the School Test Coordinator.				
School Test Coordinator:					
Special Populations Coordinator:					
Technology Coordinator:					
Secured Material Location:	Grades Tested:				
Note any deviations in the above information from the information in the Scho	ol Test Security Plan provided by OSSE:				

Domain being Administered (circle all that apply): Listening | Speaking | Writing | Reading

Before Testing Procedures

Ask the School Test Coordinator to see the following items in the School Test Security File:		No
School Test Security Plan (electronically or printed)		
Parent Assessment Notification Letter (must be printed)		
Attendance from Test Security Training (must be printed)		
Incident Reports (If applicable) (must be printed)		
During Testing Notes on Minor Deviations from School Plan (if applicable) (electronically or printed)		

Ask the School Test Coordinator the following questions, and note if the response aligns with OSSE expectation:		No
What is your process for monitoring and supporting test administration to ensure all students are tested?		
What is your process for distributing and collecting secure test materials during testing?		
Please show me where you keep secure testing materials.		

Ask the Technology Coordinator the following questions, and note if the response aligns with OSSE expectation:	Yes	No
Describe how you prepared technology for the assessment.		
How are you supporting technical issues during testing?		

Ask the Special Populations Coordinator the following questions, and note if the response aligns with OSSE expectation:	Yes	No
Describe your accommodations plan.		
How do test administrators know what accommodations to provide to students?		

Distribution of Secure Materials

Observe the School Test Coordinator as they distribute secure testing materials (test tickets, scripts, test booklets, etc.) to staff	Yes	No	Not Observed
Secure materials were stored in a secure area before distribution			
There was a system for the distribution of secure testing materials to test administrators			
Secure testing materials were consistently in the possession of authorized personnel			
Before Testing Notes:			

	Yes	No
Non-assessment related applications (cameras, email, instant messaging, music, etc.) were not observed.		
No unnecessary interruptions were observed (e.g., phone/bell ringing, announcements, background noise).		
Bulletin boards and walls were free of academic information and testing strategies.		
Students complied with directions given by test administrators, proctors or other authorized personnel in the classroom.		

Were any of the following prohibited behaviors observed?			es No
Test administrators copying passages, test items, performance tasks or reading student responses			
Translating reading passages into the student's home language			
Test administrators translating test items orally or in writing into the student's home language			
Providing dictionaries or translation devices for students to use during the test administration			
Online test content left unattended on screens before or after testing			
Test administrators changing the wording of test directions, test items, answer options, or any writte	n text		
Test administrators leaving paper test materials unattended before or after testing			
Test administrators using verbal or nonverbal cues before, during, or after administering the assessm assist students in any way with answers to test questions	ent to		
Test administrators altering student responses in any manner			
Test administrators allowing students to use notes, references, or other aids			
Allowing students to view or practice secure test items before or after the scheduled testing time			
Test administrators possessing an answer key			
Test administrators or students using unapproved electronics during testing			
Test administrators failing to actively supervise students at all times during test sessions			
Test administrators allowing any form of cheating			
Failing to collect all secure test materials before allowing students to leave the testing room			
Kindergarten ACCESS Observation	Yes	No	Not Observe
This school administered Kindergarten ACCESS on the day of the monitoring visit			
Test administrator followed the Test Administrator Script exactly and only instructions were read			
Test directions were translated orally or in writing into the student's home language			
Assistance provided with adjusting the volume for students for Listening and Speaking			
During Testing Notes:			

After Testing Procedures

Observe the School Test Coordinator as they collect secure testing materials (test tickets, scripts, test booklets, etc.) from staff					No	Not Observed
Secure materials were promptly returned to the test coordinator to a de	esignated locat	ion				
Secure materials were stored in a secure area after collection						
The school adhered to the testing schedule in the test security plan						
Adequate provisions were made for tardy and non-tested students						
Provide feedback on your overall experience observing testing	Very Poor	Poor	Fai	r	Good	Excellent
Security of test materials	1	2	3		4	5
Administrative procedures	1	2	3		4	5
Testing environment	1	2	3		4	5
Conduct of authorized personnel	1	2	3		4	5
Presentation of accommodations for special populations	1	2	3		4	5
Overall rating of test administration and test security	1	2	3		4	5
After Testing Notes:						

Notes on overall test administration, test security, and observations on prohibited actions: